



NEW YORK STATE
TEACHER
CERTIFICATION
EXAMINATIONS™



**PREPARATION
GUIDE
SUPPLEMENT**

**Bilingual Education
Assessment—
Japanese (044)**

The University of the State of New York • NEW YORK STATE EDUCATION DEPARTMENT • Office of Teaching Initiatives, Albany, New York 12234

NY-SG-FLD044-01

The State Education Department does not discriminate on the basis of age, color, religion, creed, disability, marital status, veteran status, national origin, race, gender, genetic predisposition or carrier status, or sexual orientation in its educational programs, services, and activities. Portions of this publication can be made available in a variety of formats, including braille, large print, or audiotape, upon request. Inquiries concerning this policy of nondiscrimination should be directed to the Department's Office for Diversity, Ethics, and Access, Room 530, Education Building, Albany, NY 12234.

Copyright © 2009 by the New York State Education Department

NYSTCE, New York State Teacher Certification Examinations, and the NYSTCE logo are trademarks, in the U.S. and/or other countries, of the New York State Education Department and Pearson Education, Inc. or its affiliate(s).

Pearson and its logo are trademarks in the U.S. and/or other countries of Pearson Education, Inc. or its affiliate(s).



**NEW YORK STATE TEACHER
CERTIFICATION EXAMINATIONS™**

**PREPARATION GUIDE SUPPLEMENT
Bilingual Education Assessment—
Japanese (044)**

This guide is a supplement only and should be used in conjunction with the NYSTCE Bilingual Education Assessment—Languages Other Than Spanish Preparation Guide, which contains complete information about the assessment.

Table of Contents

1About the Bilingual Education Assessment—Japanese

**2Overview of Preparation Guide Supplement for
Bilingual Education Assessment—Japanese**

3Listening Comprehension in the Target Language

7Reading Comprehension in the Target Language

11Written Expression in the Target Language

16Oral Expression in the Target Language

ABOUT THE BILINGUAL EDUCATION ASSESSMENT—JAPANESE

The purpose of the Bilingual Education Assessment—Japanese is to assess knowledge and skills in the following seven subareas:

- Subarea I. Foundations of Bilingual Education
- Subarea II. Listening Comprehension in English
- Subarea III. Listening Comprehension in the Target Language
- Subarea IV. Reading Comprehension in the Target Language
- Subarea V. Written Expression in the Target Language
- Subarea VI. Oral Expression in English
- Subarea VII. Oral Expression in the Target Language

The test objectives defining the content to be assessed by the Bilingual Education Assessment—Japanese and a complete set of sample items presented in English are contained in the NYSTCE Bilingual Education Assessment—Languages Other Than Spanish Preparation Guide. This supplement describes the target-language assignments. For each of the four target-language assignments, a sample assignment in the target language and a description of the expected response are provided.

OVERVIEW OF PREPARATION GUIDE SUPPLEMENT FOR BILINGUAL EDUCATION ASSESSMENT—JAPANESE

On the following pages are:

- ▶ Sample test directions for the constructed-response assignments in the target language
- ▶ Sample constructed-response assignments, accompanied by descriptions of the tasks and expected responses
- ▶ Performance characteristics and scoring scale for each constructed-response assignment

On the actual test, candidates will be given different constructed-response assignments from those provided as samples in this preparation guide supplement.

■ LISTENING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE

Sample Test Directions for the Listening Comprehension in the Target Language Assignment

DIRECTIONS FOR SECTION TWO

LISTENING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE

Section Two of this test consists of a listening comprehension exercise that involves listening to a brief passage in the target language on audiotape and then responding in writing to an assignment presented in your test booklet. The exercise will begin with directions that will be read aloud on the tape. They are also printed in your test booklet. Listen carefully to the tape and follow along in your test booklet. The passage will be read twice. Your response may be written in either the target language or English. Write your response on page 3 of the answer document under "Section Two." *Your score will be based solely on the response you write on page 3 of the answer document.*

Your response to the assignment will be evaluated on the basis of the following criteria. Please take the next 30 seconds to familiarize yourself with these criteria.

- **LISTENING COMPREHENSION:** accuracy and completeness in comprehending spoken language
- **LISTENING INFERENCE:** demonstrated ability to infer information accurately from spoken language, including subtleties such as tone

Turn the page and continue with Section Two.

Sample Listening Comprehension in the Target Language Assignment

SUBAREA III: LISTENING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE



For this section of the test, you will listen twice to a taped sample of speech in the target language and respond in writing to an assignment presented in your test booklet. The taped speech may be an extended public announcement, an excerpt from a conversation, or some other example of speech encountered in a realistic context. The assignment will require you to do one or more of the following tasks:

- summarize an explicit message,
- draw one or more inferences (e.g., the relationship among the speakers in a dialogue, the setting in which a message is communicated), or
- recall one or more details.

An excellent response will demonstrate a thorough understanding of both stated and implied content, including, where appropriate, such subtleties as the tone used by one or more speakers. Because this exercise is designed to test your listening skills and not your writing ability, you may write your response in either the target language or English. You may wish to use the language that is more familiar to you.

(You will hear and read in the test booklet in English:)

4. **The following question is a listening comprehension exercise. You will hear in the target language a dialogue between a student and a teacher. After you have heard the dialogue twice, you will respond in writing to the assignment on page 3 of your answer document. It may be written in either the target language or English. Before you hear the dialogue, you will be given 30 seconds to study the assignment. Begin studying the assignment now.**

(You will read in the test booklet in Japanese:)

次の内容を含むパラグラフを書きなさい。

- 生徒が抱えている問題と、それに至るまでの経緯の要約
- 教師が勧める対処方法
- 考えられるその後の展開



(You will hear in English:)

Listen carefully to the following dialogue. After you have heard it twice, respond to the assignment in your answer document.

(You will hear in Japanese:)

生徒: お願いします。先生、助けてください。月曜日にあった社会科の大事なテストを受けられなかったので、ロビンソン先生から落第点をつけると言われてしまいました。

教師: なぜテストを受けなかったのですか? 病気だったのですか?

生徒: ロビンソン先生にも全く同じことを聞かれました。病気じゃないといたら、落第点をつけるしかないと言われました。でも事情を全部説明する時間をくれませんでした。

教師: どんな事情があるのですか?

生徒: 母が倒れて動けなくなってしまったのです。救急車を呼んで、それから、救急車が来るのを待っていなければなりませんでした。まったく予想外でした。テストをサボるつもりはありませんでした。テスト勉強もしていました。でもロビンソン先生は説明する機会を与えてくれませんでした。

教師: 事情が分かればロビンソン先生ももっと配慮してくれるでしょう。話しに行かないのに、一緒に行ってあげましょうか? 家から理由を説明する手紙をもらわなくてはならないと思いますが、そうしたら、テストについてどうしたらいいか解決策が見つかるでしょう。

生徒: ああ、ありがとうございます。助かります!

Performance Characteristics for Listening Comprehension in the Target Language Assignment

Candidate responses are scored holistically based on the extent to which the response reflects a command of the skills included in the following performance characteristics.

LISTENING COMPREHENSION	accuracy and completeness in comprehending spoken language
LISTENING INFERENCE	demonstrated ability to infer information accurately from spoken language, including subtleties such as tone

Scoring Scale for Listening Comprehension in the Target Language Assignment

The four points of the scoring scale correspond to varying degrees of performance. The following statements describe typical responses at each score point.

Score Point	Score Point Description
4	The candidate demonstrates thorough comprehension of literal content of a sample of spoken language. The candidate accurately infers information implied in a sample of spoken language, including correctly characterizing tone when tone is a factor in comprehension.
3	The candidate demonstrates good overall comprehension of literal content of a sample of spoken language, though some details may be misunderstood or missed. The candidate shows some ability to infer information implied in a sample of spoken language, though some subtleties may be misinterpreted or missed.
2	The candidate shows partial comprehension of a sample of spoken language, discerning some main ideas but failing to understand other major ideas and details. The candidate generally fails to infer information or discern tone in a sample of spoken language.
1	The candidate fails to demonstrate understanding of major points in a sample of spoken language, showing comprehension only of isolated words and phrases. The candidate fails to infer information or discern tone in a sample of spoken language.

■ READING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE

Sample Test Directions for the Reading Comprehension in the Target Language Assignment

DIRECTIONS FOR SECTION FOUR

READING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE

Section Four of this test consists of a reading comprehension exercise that involves reading a brief passage in the target language and then responding in writing to an assignment presented after the passage in your test booklet. Your response may be written in either the target language or English. Write your response on page 5 of the answer document under "Section Four." *Your score will be based solely on the response you write on page 5 of the answer document.*

Your response to the assignment will be evaluated on the basis of the following criteria:

- **LITERAL COMPREHENSION:** accuracy and completeness in comprehending literal content of written language
- **INFERENCE:** demonstrated ability to infer information implied in a reading passage, including subtleties such as tone

Turn the page and continue with Section Four.

Sample Reading Comprehension in the Target Language Assignment

SUBAREA IV: READING COMPREHENSION IN THE TARGET LANGUAGE



For this section of the test, you will read a brief passage in the target language and respond in writing to an assignment presented in the target language in your test booklet. The passage may be drawn from a newspaper story, a magazine article, a travel guidebook, a literary work, or some other text in the target language. The assignment will require you to do one or more of the following tasks:

- summarize information stated in the passage,
- make an inference from the passage (e.g., the writer's implied attitude toward the subject, the relationship between two or more fictional characters), or
- recall one or more details from the passage.

An excellent response will demonstrate a thorough and accurate understanding of the elements of the passage that the assignment requires you to discuss. Because this exercise is designed to test your reading skills and not your writing ability, you may write your response in either the target language or English. You may wish to use the language that is more familiar to you.

(You will read in the test booklet in English:)

10. **Read the story below, written by a student for a writing assignment on the theme, "The Immigrant Experience"; then write your response on page 5 of the answer document in either the target language or English.**

(You will read in the test booklet in Japanese:)

昔むかし、一羽の鳥が、群れのどの鳥よりも遠くに、高く飛ぶ決心をしました。雲の中まで舞い上がり、遠く海の上まで飛んでいきました。飛んだときの素晴らしい感覚。息を飲むような自由を感じました。羽が疲れた鳥はあたりを見回し、一人ぼっちで、陸地も見えなくなっていることに気づきました。

怖くなった鳥は、きびすを返してすみかへ向かいましたが、やがて羽が力尽き、波間に浮かぶ大きな海草の塊の上に降りて休むことにしました。海草の上はおぼれる心配はなさそうですし、海草は食べることもでき、巣にもなりました。しかし、そこを離れることは決してできないことに鳥は問もなく気が付きました。助走して飛ぶのに必要な速度を出すことができないからです。鳥はため息をついて、できるだけ快適になるようにして、そこに住むことになりました。



そのうちに鳥は頭を水の中に入れて、魚や他の食べ物を見つけることができるようになりました。水は海草の塊の中に穴を掘り、そこに雨水をためて飲みました。また海草に掘った巣で風をしのぎました。

鳥は、景色を見たり音を聞いたり、毎日海流がどこに海草を運んでいくのかを考えてみたり、他に鳥が飛んでいないか空を探したり、寂しさや恐怖心に負けないで、希望を捨てずに、いろいろなことに興味を持って、新しい世界の暮らしをできる限り楽しもうとしました。魚や海中や海上に住む生物たちに話しかけることも多少覚え、止まって聞いてくれるものには誰にでも話しかけました。

鳥はいつも広大な海の彼方にある昔の住みかの方を振り返って眺めていました。この生活は十分に満足できるものでした。食べ物は十分あるし、十分に安全でした。しかし、ここは、鳥の居場所ではなかったのです。

次の内容を含んだパラグラフを書きなさい。

- 著者の主な論点の要約
- 著者がこのエッセイで創り上げた情景の説明
- 著者はその論点と情景を伝えるために詳細な記述をどのように使用しているのか

Performance Characteristics for Reading Comprehension in the Target Language Assignment

Candidate responses are scored holistically based on the extent to which the response reflects a command of the skills included in the following performance characteristics.

LITERAL COMPREHENSION	accuracy and completeness in comprehending literal content of written language
INFERENCE	demonstrated ability to infer information implied in a reading passage, including subtleties such as tone

Scoring Scale for Reading Comprehension in the Target Language Assignment

The four points of the scoring scale correspond to varying degrees of performance. The following statements describe typical responses at each score point.

Score Point	Score Point Description
4	The candidate demonstrates thorough understanding of the literal content of a reading passage, including virtually all significant details. The candidate accurately infers information implied in a reading passage, even if this is subtly conveyed in the text.
3	The candidate demonstrates understanding of the main idea of a reading passage, but misses some details. The candidate shows some ability to infer information from the text, but may misinterpret some subtleties.
2	The candidate shows only partial understanding of the main idea of a reading passage. The candidate generally fails to make inferences from written text.
1	The candidate fails to extract the main idea from a written passage, demonstrating comprehension only of isolated words and phrases. The candidate fails to make inferences from written text.

WRITTEN EXPRESSION IN THE TARGET LANGUAGE

Sample Test Directions for the Written Expression in the Target Language Assignment

DIRECTIONS FOR SECTION FIVE

WRITTEN EXPRESSION IN THE TARGET LANGUAGE

Section Five consists of a written expression assignment in the target language. The assignment appears on the following page. A list of suggestions is provided to help direct your response to the assignment. It is not necessary that you cover every point on the list, nor are you limited in your response to those points indicated. You are, however, required to write about the general assignment that you are given, and part of your score will be based on the degree to which you elaborate on the assignment by addressing either the suggested points or points of your choosing.

You may use any blank space provided after the assignment to make notes, write an outline, or otherwise prepare your response, but remember to record your final response on pages 7–8 of the answer document under "Section Five." *Your score will be based solely on the response you write on pages 7–8 of the answer document. Your response must be written in the target language.*

Your response to the assignment will be evaluated on the basis of the following criteria:

- **DEVELOPMENT:** fullness of development of the topic
- **COMMUNICATION:** effectiveness of communication, including sociocultural appropriateness
- **COHERENCE:** coherence and flow of language
- **VOCABULARY:** command of vocabulary and idiomatic expressions
- **SYNTAX:** handling of syntax and grammatical structures
- **MECHANICS:** accuracy of spelling or character formation, diacritical marks, and punctuation

Be sure to write about the assigned topic. Please write legibly. You may not use any reference materials during the test. Remember to review what you have written and make any changes that you think will improve your response.

Turn the page and continue with Section Five.

Sample Written Expression in the Target Language Assignment

SUBAREA V: WRITTEN EXPRESSION IN THE TARGET LANGUAGE



Objective 0015

Write a well-organized passage of moderate length (appropriate to the language) that is syntactically correct and appropriate in style and diction for a given audience, purpose, and occasion and that communicates a message effectively.

For this section of the test, you will write in the target language a response to an assignment presented in the target language. The assignment will contain a description of an imaginary situation and ask you to carry out a writing task that arises from the situation: for example, writing a letter to a friend narrating an experience described in the assignment. Your written response to the assignment in the target language will be evaluated on the basis of six major criteria:

- fullness of development of the topic;
- effectiveness of communication, including sociocultural appropriateness;
- coherence and flow of language;
- demonstrated command of vocabulary and idiomatic expressions;
- accuracy in handling of syntax and grammatical structures; and
- accuracy of spelling or character formation, diacritical marks, and punctuation.

An excellent response to the assignment will fully address the assigned topic and develop the topic by extensive elaboration of specific points. The message will be clearly and effectively communicated in a socioculturally appropriate manner. Ideas will be coherently presented and the flow of language will be smooth and varied and organized into well-constructed sentences. The vocabulary used will reflect a broad command of the target language, and appropriate idiomatic expressions will be used. The excellent response will exhibit control of grammar, avoiding errors in syntax that interrupt communication. The response will be accurate in spelling or character formation and in the use of diacritical marks and punctuation.



(You will read in the test booklet in English:)

11. **The following question is a written expression assignment in the target language. Write your response on pages 7–8 of the answer document. Your response must be written in the target language.**

(You will read in the test booklet in Japanese:)

クラス遠足を計画したので生徒の家庭から参加許可が必要になりました。日本語で生徒の両親、親権者、または世話人あてに、遠足の計画を説明し、スムーズに遂行できるように協力を要請する手紙を書きなさい。手紙には、以下の事柄(これに限らず)を含めるとよいでしょう。

- 行先と理由
- 行先での行動予定
- 許可書への署名、生徒が遠足に持参する弁当の準備など、両親、親権者、世話人への具体的なお願い
- この遠足で期待できる生徒にとっての成果

Performance Characteristics for the Written Expression in the Target Language Assignment

The following characteristics guide the scoring of responses to the written expression assignment.

DEVELOPMENT	fullness of development of the topic
COMMUNICATION	effectiveness of communication, including sociocultural appropriateness
COHERENCE	coherence and flow of language
VOCABULARY	command of vocabulary and idiomatic expressions
SYNTAX	handling of syntax and grammatical structures
MECHANICS	accuracy of spelling or character formation, diacritical marks, and punctuation

Scoring Scale for the Written Expression in the Target Language Assignment

Scores will be assigned to each response to the written expression assignment according to the following scoring scale.

Score Point	Score Point Description
4	The candidate fully addresses the assigned topic and develops the topic by extensive elaboration of specific points. A message is clearly and effectively communicated in a socioculturally appropriate manner. The candidate's ideas are coherently presented, and the flow of language is smooth and varied in well-constructed sentences. The vocabulary used reflects a broad command of the language and the use of appropriate idiomatic expressions. There is control of grammar with only minor syntax errors that do not interrupt communication. There is accuracy in spelling or character formation and accuracy in the use of diacritical marks and punctuation.
3	The candidate adequately addresses the assigned topic, with some elaboration of specific points. The message is generally clear, but command of sociocultural aspects of the language may be uncertain. The candidate exhibits some awkwardness in phrasing of ideas. The vocabulary used is appropriate but limited in expression and word choice. There is good command of simple linguistic constructions and grammar but uneven command of more complex constructions. The writer makes few errors in spelling or character formation and few errors in the use of diacritical marks and punctuation.
2	The candidate addresses the assigned topic in a very limited way, with minimal elaboration. The candidate fails to communicate a fully understandable message. The candidate's ideas are presented in a disconnected manner that makes comprehension difficult. The vocabulary is very simple, lacking some key words and expressions. The use of grammar and syntax is so elementary that either little information is conveyed or, though the information may be advanced, its grammatical presentation is seriously flawed. The candidate makes frequent errors in spelling or character formation and punctuation.
1	The candidate ineffectively addresses the assigned topic, without elaborating any points. The candidate makes only a few statements, which may be unconnected. There is an inadequate command of vocabulary to communicate a complete message. The errors made in the use of grammar, syntax, spelling, and punctuation are so frequent that communication is generally very difficult to understand.

ORAL EXPRESSION IN THE TARGET LANGUAGE

Sample Test Directions for the Oral Expression Assignments

DIRECTIONS FOR SECTIONS SIX AND SEVEN

ORAL EXPRESSION ASSIGNMENTS IN THE TARGET LANGUAGE AND IN ENGLISH

For Sections Six and Seven of this test, you will speak on tape in response to two assignments presented in your test booklet. You must respond to the first assignment in the target language and to the second assignment in English. You will be given ample time to read each assignment in your test booklet and consider your response, then you will have two minutes to record your response to each assignment. A list of suggestions is provided to help direct your response to each assignment. It is not necessary that you address every point in the list, nor are you limited in each response to the points mentioned. However, what you say must be relevant to the situations with which you are presented, and part of your score will be based on the degree to which you elaborate on the topics by addressing either the suggested points or points of your choosing.

You may NOT write in this test booklet. *You will be scored only on the responses that you provide on the tape after the announcer instructs you to begin speaking.*

Your responses will be evaluated on the basis of the following criteria:

- **DEVELOPMENT:** fullness of development of the topic
- **COHERENCE:** clarity and coherence of the message
- **FLUENCY:** fluency and ease of expression
- **VOCABULARY:** command of vocabulary and idiomatic expressions
- **SYNTAX:** handling of syntax and grammatical constructions
- **PRONUNCIATION:** pronunciation and intonation

Once the tape has begun, it cannot be stopped, nor can you re-record a response.

When you have finished reading these directions, please look up. You will receive further instructions from your test administrator.

Look up when you are ready to begin.



DO NOT GO ON UNTIL YOU ARE TOLD TO DO SO.

Sample Oral Expression in the Target Language Assignment

SUBAREA VII: ORAL EXPRESSION IN THE TARGET LANGUAGE



Objective 0017

In response to a prompt, construct connected oral discourse in the target language that communicates a message effectively and that demonstrates a command of vocabulary and syntax appropriate to an educational setting.

For this section of the test, you will speak on tape in the target language in response to an assignment that is presented in the target language in your test booklet and that contains a description of an imaginary situation that requires oral communication: for example, resolving a problem you encounter while traveling in an area where the target language is spoken. You will read the assignment in your test booklet and have one minute to consider your response, then you will have two minutes to speak. The oral response that you record on tape in the target language will be evaluated on the basis of six major criteria:

- fullness of development of the topic;
- clarity and coherence of the message;
- fluency and ease of expression;
- demonstrated command of vocabulary and idiomatic expressions;
- accuracy in handling of syntax and grammatical constructions; and
- accuracy of pronunciation and intonation.

An excellent response to the assignment will address the assigned topic and develop the topic by extensive elaboration of specific points. The response will be delivered in a consistently clear manner. The speaker will speak fluently, using a variety of sentences. The speaker will show mastery of a broad vocabulary, including appropriate use of idiomatic expressions. The speaker will handle simple and complex linguistic constructions, avoiding errors that interfere with communication. The speaker will exhibit good to excellent pronunciation and intonation.



(You will hear and read in the test booklet in English:)

12. **Read the instructions below. You will have 1 minute to study these instructions. Then, when you are told to do so, begin to respond in the target language. You may take up to 2 minutes to complete your response. You will be told when the 2 minutes are up. You may begin studying the instructions now. You will be told when to begin speaking.**

(You will read in the test booklet in Japanese:)

あなたが教鞭をとる中学校の体育教諭から、生徒の家族に日本語で連絡する手助けを頼まれました。その生徒があるスポーツ種目で優れた才能を持っていることを発見したので、課外スポーツチームに誘いたいと思っています。シーズン中、チームは週2回2時間ずつ放課後に練習し、地域の学校と数回対校試合を行います。体育教諭は、あなたが、その生徒の両親からチームに参加する許可を取り付けることを期待しています。

日本語で電話をかけ、以下の内容を伝えます。

- (1) 自己紹介と電話をかけた理由
- (2) この活動に参加する利点として考えられること

上記の二点は必ず伝えてください。 そのほかに、次の事柄を入れることも可能です。

- 体育教諭が評価している生徒の才能
- 練習と試合に関する具体的な情報
- チームの一員として生徒が体験できる社会経験と運動面での体験

Performance Characteristics for the Oral Expression Assignments

The following characteristics guide the scoring of responses to the oral expression assignments.

DEVELOPMENT	fullness of development of the topic
COHERENCE	clarity and coherence of the message
FLUENCY	fluency and ease of expression
VOCABULARY	command of vocabulary and idiomatic expressions
SYNTAX	handling of syntax and grammatical constructions
PRONUNCIATION	pronunciation and intonation

Scoring Scale for the Oral Expression Assignments

Scores will be assigned to responses to the oral expression assignments according to the following scoring scale.

Score	Score Point Description
4	The candidate fully addresses the assigned topic and develops the topic by extensive elaboration of specific points. The candidate delivers a consistently clear message. The candidate speaks fluently and uses a variety of sentences. The speaker displays mastery of a broad vocabulary, including appropriate idiomatic expressions. The speaker handles simple and complex linguistic constructions, making only minor grammatical errors that do not interfere with communication. The speaker exhibits good to excellent pronunciation and intonation.
3	The candidate adequately addresses the assigned topic, with some elaboration of a few points. The candidate generally delivers a clear message. The candidate speaks with some hesitation, using a limited variety of sentence structures. The speaker uses appropriate but limited idiomatic expressions and vocabulary. The speaker shows good command of simple linguistic constructions, with some errors in more complex statements, and makes noticeable grammatical errors that cause minor interruptions in intelligibility. There are minor mistakes in pronunciation and intonation that do not interfere with communication.
2	The candidate addresses the assigned topic in a very limited way, with minimal elaboration. The candidate delivers a message that is intermittently difficult to understand. The candidate speaks with frequent hesitation, using simple and repetitive sentence structures. The speaker uses very simple vocabulary, lacking some key words and expressions. The speaker handles only simple linguistic constructions, with uneven command, and makes frequent grammatical errors that significantly impede comprehension. Pronunciation and intonation are sufficiently faulty to make comprehension sometimes difficult.
1	The candidate inadequately addresses the assigned topic, without elaborating any points. The candidate generally fails to communicate a clear message. The speaker hesitates frequently, making speech sound fragmented and choppy. The speaker exhibits inadequate command of vocabulary to communicate a complete message. The speaker shows little command of basic elements of sentence structure, grammar, and syntax. Frequent errors are made in pronunciation and intonation, making speech generally very difficult to understand.